

Les plus anciens documents linguistiques de la France
Corpus : (chDoubs)
Responsable du corpus : Martin Glessgen
Édition de la charte : -

chDoubs186

Édition critique

1263, 22 mai.

Type de document: Charte: remise.

Objet: Remise par Hugues [d'Antigny], comte de Vienne et seigneur de Pagny, de Loissia en la main de Jean de Chalon, seigneur de Rochefort, avec l'accord des frères dits «de Crille», Hamee, Jaques et Willemin, qui le tenaient d'Hugues en fief, le chargeant de régler le différend qui oppose Jean, comte de Bourgogne et seigneur de Salins, et les moines de Gigny aux trois frères.

Auteur: Hugues [d'Antigny], comte de Vienne et seigneur de Pagny.

Sceau: Hugues [d'Antigny], comte de Vienne et seigneur de Pagny.

Bénéficiaire: Jean de Chalon, seigneur de Rochefort.

Autres Acteurs: Les frères dits «de Crille», Hamee, Jaques et Willemin; Jean, comte de Bourgogne et seigneur de Salins, et les moines de Gigny.

Support: Parchemin jadis scellé sur double queue, 240x128.

Lieu de conservation: AD Doubs, BTC 462-6.

Transcription de la charte

1 Nos, Hugues, cons de Viegne *et* sires de Paigné, **2** faisons savoir à touz ces qui verront *et* orront ces presantes latres, **3** que nos avons mis an la mein monsi Jehant de Challon, signor de Roichafort, *par* lou gré *et* *par* la velunté de Hamee **3**, *et* de Jaquet, *et* de Willemin diz de Crille, freres, Loissié, louquel Loissié lidiz Hamees *et* Jaques *et* Wille**4**mins, frere desus nommé, tennent de nos an fié *et* an chassemant. **4** *Et per* lou descort *et per* lou bestant que estoit **5** antre Jehant conte de Borgogne *et* signor de Salins *et* les moignes de Gigne de une part, *et* Hamee *et* **6**, Jaquet *et* Willemin freres dit de Crille de autre, avons nos mis loudit Loissié an la mein dou**7**dit Jehant de Challon desus dit, **5** *et* avons promis *et* acovant à dit Jehan de Challon signor de Roiche**8**fort que nos à bien *et* à bone foi lou garderons de force de nos *et* des noz à nostre pouvoir *et* de totes atres ganz, **9** **6** *et* doudit descort *et* doudit bestant que estoit antre Jehan conte de Borgogne *et* signor de Salins *et* les moignes de **10** Gigne de une part, *et* Hamee *et* Jaquet *et* Willemin, freres, diz de Crille de autre, li devant diz Jehanz de **11** Challon, sires de Roichafort, doit acorder *et* apaissier, *par* droit ou *par* dit, à son gré *et* à sa velunté, de **12** *danz* feste saint Jehan batistre prochaine venant, **7** *et* tel dit ou tel acort con li devant diz Jehanz de Challon an diroit, ou **13** tel pais ou tel droit, nos davons faire tenir *et per* sugre à la bone foi *et* tenir. **8** *Et* an tesmoignaige de **14** verité, nos avons mis nostre sael pendant an ces latres, **9** que furent faites l'an nee de grace mil dous cen**15**z *et* sexante trois anz, ou mois de mai, lou mardi après Pantecoste.